

Teataja



Eestikeelne väljaanne

Õigusaktid

63. aastakäik

19. mai 2020

Sisukord

II *Muud kui seadusandlikud aktid*

OTSUSED

- ★ Nõukogu otsus (ÜVJP) 2020/663, 18. mai 2020, millega muudetakse otsust 2012/389/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni võimete tugevdamiseks Somaalias (EUCAP Somalia) 1
- ★ Nõukogu otsus (ÜVJP) 2020/664, 18. mai 2020, millega muudetakse otsust (ÜVJP) 2019/2110 Euroopa Liidu ÜJKP nõuandemissiooni kohta Kesk-Aafrika Vabariigis (EUAM RCA) 3

ET

Aktid, mille pealkiri on trükitud harilikus trükikirjas, käsitlevad põllumajandusküsimuste igapäevast korraldust ning nende kehtivusaeg on üldjuhul piiratud.

Kõigi ülejäänud aktide pealkirjad on trükitud poolpaksus kirjas ja nende ette on märgitud tärn.

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

OTSUSED

NÕUKOGU OTSUS (ÜVJP) 2020/663,

18. mai 2020,

millega muudetakse otsust 2012/389/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni võimete tugevdamiseks Somaalias (EUCAP Somalia)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artikli 42 lõiget 4 ja artikli 43 lõiget 2,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu võttis 16. juulil 2012 vastu otsuse 2012/389/ÜVJP, ⁽¹⁾ mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni piirkondlike merendusalauste võimete tugevdamiseks Aafrika Sarve piirkonnas (EUCAP NESTOR).
- (2) Nõukogu võttis 12. detsembril 2016 vastu otsuse (ÜVJP) 2016/2240, ⁽²⁾ millega muudeti missiooni volitusi, et missioon keskenduks võimete tugevdamisele Somaalias, ja muutis missiooni nime EUCAP Somaliaks.
- (3) Nõukogu võttis 10. detsembril 2018 vastu otsuse (ÜVJP) 2018/1942, ⁽³⁾ millega muudetakse otsust 2012/389/ÜVJP, et pikendada EUCAP Somalia kehtivust ja nähakse ette lähtesumma 1. jaanuarist 2019 kuni 31. detsembrini 2020.
- (4) Poliitika- ja julgeolekukomitee muutis 4. veebruaril 2020 EUCAP Somalia tegevusplaani ja leppis kokku, et nähakse ette täiendavad julgeolekumeetmed.
- (5) Otsust 2012/389/ÜVJP tuleks muuta, et suurendada lähtesummat,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuse 2012/389/ÜVJP artikli 13 lõike 1 seitsmes lõik asendatakse järgmisega:

„EUCAP Somalia tegevusega seonduvate kulutuste katmiseks ette nähtud lähtesumma ajavahemikuks 1. jaanuarist 2019 kuni 31. detsembrini 2020 on 71 189 005,32 eurot.“

⁽¹⁾ Nõukogu 16. juuli 2012. aasta otsus 2012/389/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni võimete tugevdamiseks Somaalias (EUCAP Somalia) (ELT L 187, 17.7.2012, lk 40).

⁽²⁾ Nõukogu 12. detsembri 2016. aasta otsus (ÜVJP) 2016/2240, millega muudetakse otsust 2012/389/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni piirkondlike merendusalauste võimete tugevdamiseks Aafrika Sarve piirkonnas (EUCAP NESTOR) (ELT L 337, 13.12.2016, lk 18).

⁽³⁾ Nõukogu 10. detsembri 2018. aasta otsus (ÜVJP) 2018/1942, millega muudetakse otsust 2012/389/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu missiooni võimete tugevdamiseks Somaalias (EUCAP Somalia), ning pikendatakse selle kehtivust (ELT L 314, 11.12.2018, lk 56).

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Brüssel, 18. mai 2020

Nõukogu nimel
eesistuja
G. GRLIĆ RADMAN

NÕUKOGU OTSUS (ÜVJP) 2020/664,**18. mai 2020,****millega muudetakse otsust (ÜVJP) 2019/2110 Euroopa Liidu ÜJKP nõuandemissiooni kohta Kesk-Aafrika Vabariigis (EUAM RCA)**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artikli 42 lõiget 4 ja artikli 43 lõiget 2,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu lõi 9. detsembril 2019 otsusega (ÜVJP) 2019/2110 ⁽¹⁾ Euroopa Liidu ÜJKP nõuandemissiooni Kesk-Aafrika Vabariigis (EUAM RCA), mille volitused kestavad kaks aastat alates EUAM RCA käivitamisest.
- (2) Lähtesumma kehtestati otsuse (ÜVJP) 2019/2110 vastuvõtmisele järgnevat kuueks kuuks, st kuni 8. juunini 2020, mille jooksul tuli teha EUAM RCA esmase operatsioonivõime saavutamiseks vajalikud ettevalmistused, eeldades et EUAM RCA käivitamisel määratakse lähtesumma ülejäänud volituste täitmiseks.
- (3) COVID-19 pandeemiaga seotud praeguse olukorra tõttu on EUAM RCA käivitamiseks vaja teha täiendavaid ettevalmistusi.
- (4) Poliitika- ja julgeolekukomitee leppis 16. aprillil 2020 kokku, et esialgse lähtesumma kehtivusaega tuleks seetõttu pikendada kahe kuu võrra, st kuni 8. augustini 2020.
- (5) Otsust (ÜVJP) 2019/2110 tuleks vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuse (ÜVJP) 2019/2110 artikli 13 lõige 1 asendatakse järgmisega:

„1. Missiooni EUAM RCA tegevusega seonduvate kulutuste katmiseks ette nähtud lähtesumma kuni 8. augustini 2020 on 7 100 000 eurot. Järgnevatiks ajavahemikeks määratavad lähtesummad otsustab nõukogu.“

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Brüssel, 18. mai 2020

Nõukogu nimel
eesistuja
G. GRLIĆ RADMAN

⁽¹⁾ Nõukogu 9. detsembri 2019. aasta otsus (ÜVJP) 2019/2110 Euroopa Liidu ÜJKP nõuandemissiooni kohta Kesk-Aafrika Vabariigis (EUAM RCA) (ELT L 318, 10.12.2019, lk 141).

ISSN 1977-0650 (elektroniline väljaanne)
ISSN 1725-5082 (paberväljaanne)



Euroopa Liidu Väljaannete Talitus
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

ET